HACENDADOS:
Productos veterinarios «La Majada» de Dibarboure Caldas y Pizzala.— Saraníugo, Creolina, Lombriniña, Aftosil y otros productos de necesidad para el ganado. Agencia en San José.— **Romero Macigatupi.**— Escritorio, calle Artigas N.° 420.—Telef. «La Uruguaya».

LOS PRINCIPIOS

Inserte sus avisos en
Los Principios
que con ello obtendrá resultado

PORTE PAGO

Director: ARTIGAS MENÉNDEZ CLARA | DIOS, PATRIA Y LIBERTAD | Año VII -- Núm. 948.--San José, Martes 7 de Febrero de 1922

La visita de Monseñor Aragone a Ecilda Paullier

Entusiasta recepción tributada al Prelado—En el trayecto diversos nucleos de vecinos saludan al Arzobispo.

El sábado se trasladó a Ecilda Paullier, el Exmo. Señor Arzobispo de Montevideo. Le acompañaba desde Montevideo su familiar el presbítero Goñi. En esta ciudad tomaron el tren para seguir hasta el punto de su destino, el Cura Vicario don Enrique Borzone y el Director de esta hoja.

En Bifurcación

A pesar del día caluroso y la hora muy impropia para reuniones al aire libre, una gran cantidad de público esperaba la llegada del Exmo. Señor Arzobispo en Estación Bifurcación. Numerosas familias conocidas de aquel paraje y otras que pasan la temporada de verano en los alrededores, formaban en la columna del vecindario. Después que Monseñor Aragone recibió el saludo de una delegación de vecinos de Bifurcación; la niña María I. Hernández le dió la bienvenida en un breve discurso. La señorita de Baillo ofreciéle un hermoso ramo de flores en nombre de las damas católicas pronunciando también oportunas frases. Contestó a ambas el Prelado agradeciendo aquella expontanea demostración de simpatía. Al terminar, el pueblo allí congregado tributó al Exmo. Arzobispo una calurosa ovación.

Luego Monseñor Aragone ocupó un auto en compañía del señor José Luis Sandomingo y el señor Octavio Ibaldi, siguiéndole numerosos coches y charrets en una larga columna que no bajaba de cincuenta vehículos. El auto en que viajaba el Arzobispo estaba adornado con banderas pontificias y nacionales. En Bifurcación, la policía hizo un especial servicio de vigilancia, siguiendo el sub comisario y el escribiente con la columna hasta el límite de la 7.ª sección.

En Pavón

Al llegar al Arroyo Pavón, hizo alto la columna, despidiéndose en aquel paraje el numeroso acompañamiento de familias y caballeros. En el mismo lugar, la policía de la 5.ª sección reemplazó a la de la 7.ª. Iban al frente el sub comisario señor Ramón Reyes y el escribiente señor Velázquez Friedrich.

En Bella Vista

Al llegar a Bella Vista un nuevo contingente de pueblo a caballo y en vehículos marchó detrás del auto ocupado por Monseñor Aragone. El arribo de la Comitiva fué saludada en casa del señor Ceferino Mesa donde estaba reunido el vecindario, con una gran salva de aplausos y cohetes.

La llegada a Ecilda Paullier

A las 3 de la tarde, al son alegre de las campanas y en medio del estruendo de bombas y explosiones de pólvora, Monseñor Aragone y su acompañamiento hicieron su entrada a Ecilda Paullier. En una calle próxima a la Iglesia se hallaba reunido un numeroso contingente popular para recibir al ilustre huésped. Descendióse de los autos, y los miembros del Concejo Auxiliar, y los vecinos más representativos y los miembros de la Comisión organizadora presentaron sus saludos a Monseñor Aragone. La niñita Estefita Mallada, una preciosa pebeta de cuatro años, saludó al Exmo Arzobispo ofreciéndole un fragante ramo de rosas.

En la Iglesia

De allí la columna siguió a pie hasta la Iglesia. A la entrada un arco formado flores y hiedra abría paso hacia la casa de Dios. Monseñor Aragone fué recibido bajo palio. El señor Cura de Nueva Helvecia, presbítero Stigliani, revestido de capa y acompañado del padre Marcial Pérez, el presbítero Goñi y los sub diáconos Elizalde y Gianazzo recibieron al Exmo señor Arzobispo. El templo, muy espacioso, estaba ornamentado con profusión de luces y flores. Llegado al altar mayor, y previos algunos cánticos de ritual, Monseñor Aragone agradeció el elocuente recibimiento que le rendía aquel pueblo católico y entusiasta, impartiendo luego la bendición.

Una conferencia

A las 4 y 30, en el mismo templo, respleto de concurrencia, el Exmo. señor Arzobispo pronunció una conferencia sobre la obra de la Liga de Damas Católicas. La disertación del Prelado se prolongó por espacio de una hora siendo escuchada su palabra elocuente con gran atención y recogimiento.

Los cultos del domingo

En la mañana del domingo, los cultos religiosos viéronse concurridísimos. Se celebraron cuatro misas. A las 8 ofició Monseñor Aragone, recibiendo la Sagrada Comunión numerosas personas. A las 9 1/2 se realizó la misa solemne, asistiendo el Exmo. Señor Arzobispo desde un trono levantado en el presbiterio. El público no pudo congregarse todo en la Iglesia apesar de su amplitud.

Ovaciones y vivas

Al retirarse el Arzobispo hacia el alojamiento en casa del señor Sandomingo, se improvisó una columna enorme de público que no bajaría de mil personas, acompañando al Prelado en medio de vítores y aclamaciones entusiastas. Al frente de la columna acompañaban a Monseñor Aragone los señores José Luis Sandomingo, Jeremías Meistro, los miembros del Concejo Auxiliar señores Alfredo Mallada, Federico Burkold, Isidro Bassini y los señores Nicolás Rodríguez, Octavio Ibaldi, Francisco Reboulaz, Pascual Morales y Martín Rivero.

Una velada

El domingo de tarde, a las 3, en un salón para actos con que cuenta el señor Sandomingo en su establecimiento, se efectuó una velada en honor de S. S. Tomaron parte en ella numerosos elementos de Colonia Suiza y Ecilda Paullier, resultando una fiesta social de gran éxito. Presidía el Exmo. señor Arzobispo y las damas de la Liga que preside la señora Corina V. de Sandomingo.

El programa desarrollado en ese acto fué el siguiente:

1.° Discurso de apertura por el joven Martín Reig. —2.° Himno Nacional, cantado por niños de la localidad y acompañado al piano por el Padre Goñi familiar de S. S. —3.° *Poesías*: «Las tres virtudes» por la niña Aurora Acosta. «Al Sagrado Corazón de Jesús» por la niña Elvira Han. «La Trinidad» por la niña Alicia Burkold. «La Vida» por la niña Luisa Burkold. «La Patria y el cielo» por el niño Luis Mallada. —4.° *Canción* «Torna a Sorriento» cantada por el Sr. Sinisicalchi y acompañado de piano por el padre Carlos Stigliani.—5.° Discurso por el joven Jeremías Meistro. —6.° *Poesías*: «Dios te ama» por la niña Coca Félix; «Mañana y noche» por la niña Aída Félix; «Cristo en la Cruz» por la niña Julia Han; «La Pecadora» por la niña Vicenta Durán; «Desembarco de los 33 orientales» por la niña Guillermina Hernández. —7.° *Drama* «El compañerismo» por un nucleo de jóvenes de Colonia Suiza —8.° *Canción*: «Una furtiva lágrima» cantada por el joven Seminarista Enrique Gianasso y acompañado al piano por el padre Stigliani. —9.° *Poesías*: «Leyenda Patria» por la niña María Morales; «Muerte de un Angel» y «María al pie de la Cruz» por la niña Peteta Mallada; «Dos amores» por la niña Beba Salanave; «La Patria» por el niño Pedro Saffe; «Acuarela» por la niña Delia Tereza Reboulaz.

Terminada la fiesta Monseñor Aragone, hizo uso de la palabra, mostrándose sumamente agradecido a todas las atenciones que le fueron prodigadas tanto por el pueblo como por las autoridades civiles, municipales y judiciales. Hizo especial agradecimiento a la hospitalidad que le brindaron el señor Sandomingo y su esposa, siendo al terminar calurosamente aplaudido.

Felicitaciones

No terminaremos esta reseña sin destacar la correcta actuación de la policías seccionales de Bifurcación y de Ecilda Paullier.—Merecen así mismo párrafos aparte las comisiones de vecinos que organizaron la recepción: señores Ramón Hernández, José Pulero, Mariano Quevedo, Manuel Morales y Eulogio Pérez en la Est. Bifurcación y los señores Geremías y Rafael Meistro, Miguel Acosta, Nicolás Rodríguez, Pascual Morales, Silverio Lemes y Ceferino Mesa en Ecilda Paullier —Una felicitación especial corresponde a la señora Luisa L. de Roda y la señorita Margarita Duomarco Vidal que prepararon los niños y niñas que tomaron parte en la hermosa velada de la tarde.

Despedida

Terminada la fiesta social de que hacemos crónica más arriba, se efectuó el regreso de S. S. tributándosele con ese motivo una cariñosa despedida. Acompañado de varios vecinos de Ecilda Paullier, el Exmo. Señor Arzobispo llegó a esta ciudad al atardecer del domingo.

Reacción ganadera

Como se ha anunciado anticipadamente las operaciones ganaderas entran en un período de completa actividad. Es decir, que la reacción en los negocios se produce en forma segura y firme, aunque la valorización de las haciendas permanezca en las mismas condiciones de baja. La suba en los precios será lo más difícil obtener, pero esta circunstancia está ya descontada, por lo menos, en el período de más gordura y de más actividad de la zafra. Las noticias que nos llegan de Europa, si bien son más halagadoras, y anuncian la reacción también en el valor del ganado, los hacendados no pueden atenerse a esas promesas, más o menos ciertas, porque de otra manera podrían exponerse a no efectuar las negociaciones que en estos momentos se presentan. A la iniciación de las actividades saladeriles de «La Caballada» y «El Hervidero», hay que agregar la próxima iniciación de la faena en «Casa Branca» y de la muy probable faena de Liebig's en el establecimiento de Fray Bentos, cuyo gerente anda en gira en estos departamentos de Salto y Artigas, revisando las invernadas de varios establecimientos. Quiere décir, que vamos a entrar en un período de franca actividad en la presente zafra, que ello significa, la reacción lenta hacia la normalidad. Es lógico que la desvalorización, preocupe enormemente a nuestros invernadores, pero es necesario tener en cuenta que la hora difícil es preciso atravesarla en alguna forma, y que las pérdidas que haya que soportar, podrán ser reembolsadas por las producciones posteriores, y que siempre serán menores esos quebrantos, si las amortizaciones, aunque más pequeñas, se hagan con más anticipación. Los intereses de dinero y las rentas que forzosamente están gravando las invernadas son los suficientes para decidir a nuestros hombres de negocios en el sentido de que debe venderse, a los precios que los establecimientos industriales pueden pagar.

Los exámenes de Abril

El decreto oficial

Por el Ministerio de Instrucción Pública se dictó el siguiente decreto, aprobando el proyecto formulado por el Consejo de la Sección de Enseñanza Secundaria y Preparatoria.

Artículo 1.°—Establécese tan solo por el corriente año, un período complementario de exámenes para los estudiantes de los Liceos Departamentales que tengan asignaturas atrasadas del curso anterior.

Art. 2.°—Los exámenes referidos se recibirán en el período comprendido entre el ocho y el 20 de Abril próximo.

Leonel Aguirre -- Homero Martínez Albín Abogados --- Ciudadela 367. Montevideo

Sección literaria

CANTARES PARA LA NOCHE

De dónde viene la fuentecica?
de dónde mana? ¿de dónde corre?
¿late en mi pulso? ¿brota en mi pecho;
¿surge del valle?, ¿baja del monte?
Yo no la veo,
por que es de noche;
más siento el dulce rumor del agua,
siento sus voces,
sus voces puras,
yo no sé donde,
como palabra que algo me dicen,
y me responden,
como gemidos y cuchicheos...
Fuente de amores,
fuente de vida:
¿por qué te escondes?
Santa tiniebla,
dulce es la noche,
yo ya no quiero la servidumbre
de los semblantes y los colores;
yo ya no busco luces ni hogueras
por las montañas y por los bosques;
yo ya no quiero
días ni soles,
ni esos caminos
engañadores;
busco la fuente
que mana y corre.
Dios da calma es! ¡Dios da caminos
y enciende estrellas para la noche!

RICARDO LEÓN

La Escribanía de Rafael V. Salguero se trasladó a su antigua casa calle 25 de Mayo N.° 627 y 631 contigua al Teatro Macció.

Francisco Perroni Diaz
Rematador. -- Comisiones en general. -- Calle Vidal 619

Dardo Muñoz Tarela
DACTILOGRAFO
Evaristo G. Ciganda, 581. San José.

Teófilo Arias y Horacio Abadie Santos
ABOGADO
Estudio: Ituzaingó 1272—Montevideo.

Félix Verde y Sánchez
PROCURADOR
Calle Plata 508

RECIERI MUSCIO
Cirujano dentista
Abrió su consultorio el 3 de Octubre.—Calle Artigas 619 —San José

Guillermo J. Bozzo Cirujano Dentista Sarandí número 526. San José de Mayo.

Asamblea Representativa Departamental

VERSIÓN TAQUIGRÁFICA DE LA 40.ª SESIÓN ORDINARIA

Julio 27 de 1921.—Preside el Dr. Salvador Estradé

En la ciudad de San José, el día 27 de Julio de 1921, siendo las 9 y 35 p. m. entran a la Sala de sesiones los señores diputados Francisco Alvarez, Mario Arias, Esteban F. Bove, Ciriaco Betarte, Esteban Burguer, Adolfo Cordero, Benito Diaz Jaime, Sixto Dela Hanty, Bernardo Dela Hanty, Salvador Estradé, Salvador Mascheroni, Artigas Menéndez Clara, Mario Menéndez Clara, Rubén Perera, Nicasio E. Perera, Rafael V. Salguero, Eugenio Villagrán Bustamante y Rafael Viera González. Total 18.

Faltan, con aviso, el señor Mario Rodríguez Bonavita y sin él los señores Guillermo J. Bozzo, Bernardo Berto, Silvio Carbajal, Rómulo E. Chiozza, Santiago Echenique, Humberto Franco, Esteban Gorospe, Alberto Moine, Domingo Peduzzi, Francisco M. Rovira y Bruno S. Tejero. Total 12.

Sr. Presidente. Está abierto el acto. Se va a dar cuenta de los asuntos entrados.

Sr. Alvarez. Pido la palabra.

Sr. Presidente. Hay que leer los asuntos entrados:

La Comisión de Fomento devuelve informado y con proyecto de decreto el oficio del Concejo Departamental de Administración, en el que se comunicaba haber declarado de urgencia las composturas de los pasos de la Fagina y Valdez; Camino a Libertad frente a lo de Armas y Pinchetti y Camino a Mercedes entre las estaciones González y Mal Abrigo.—Repártase y póngase en la orden del día.

Sr. Alvarez. Se puede hacer una moción previa?

Sr. Presidente. Falta leer otro asunto.

Sr. Alvarez. Muy bien.

La misma Comisión devuelve informados y con proyecto de resolución, los antecedentes relacionados con la pavimentación de varias calles de la ciudad. —Repártase y póngase en la orden del día.

Sr. Presidente. Tiene la palabra el señor Alvarez.

Sr. Alvarez. Quería referirme a un asunto a que se ha dado entrada a la compostura del Camino a Mercedes, obra declarada de urgencia por el Concejo y que la Comisión no ha tenido ninguna observación que hacer. Por tanto mocionaría para que la Asamblea apruebe el informe, para ser devuelto al Concejo.

Sr. Presidente. Para que se trate de inmediato? Ha sido apoyada? (Apoyados).

Habiendo sido apoyada, se va a votar: si se trata de inmediato el informe a que se ha referido el señor Alvarez. Los señores por la afirmativa, en pie. (Afirmativa).

Léase el informe (Se lee).

H. Asamblea:

V. Comisión de Fomento, en los oficios del Honorable Concejo Departamental Nos 535 y 553, comunicando haber declarado de urgencia algunas composturas en distintos pasos y caminos del Departamento, os aconseja el siguiente Proyecto de Decreto:

«La Asamblea Representativa de San José,

DECRETA:

Artículo 1.° Declárase de urgente necesidad, en mérito a lo comunicado por el H. Concejo D. de Administración, las composturas de los pasos de la Fagina y Valdez; camino a Libertad, frente a lo de Armas y Pinchetti; camino a Mercedes, entre las estaciones González y Mal Abrigo, frente a la propiedad que ocupa el Juzgado de Paz y en el paraje comprendido entre dicha Estación González y la Escuela de la Casilla, así como el arreglo del paso de la Boyada, en el Arroyo de Pavón.

Art. 2.° Comuníquese, etc.—Sala de sesiones de la Comisión, Julio 26 de 1921.—*Alvarez, Menéndez Clara, Rodríguez Bonavita.*

En discusión general. Si nadie hiciere uso de la palabra, se va a votar: si se pasa a la discusión particular del proyecto. Los señores por la afirmativa, en pie. (Afirmativa).

Hay una moción para que se trate también...

Sr Alvarez. Mocionaría para que se trate en discusión particular.

Sr. Presidente. Ha sido apoyada? (Apoyados). Está a consideración. Si nadie hace uso de la palabra, se va a votar: si se suprime la segunda discusión del proyecto. Los señores por la afirmativa, en pie. (Afirmativa).

Queda aprobado el proyecto.

Sr. Cordero. Pido la palabra.

Sr. Presidente. Tiene la palabra el señor diputado.

Sr. Cordero. Teniendo en cuenta, señor Presidente, que dentro de breves días se va a tratar en la Cámara Nacional el proyecto del doctor Vicens, que viene en segundo termino en la sesión de hoy, y teniendo también en cuenta, que hay dos oficios uno de Cerro Largo y otro de Colonia y que posiblemente no llegaría a tiempo si se esperara para tratar después del Presupuesto, voy a mocionar en el sentido de que se altere la orden del día y que se trate en primer término. (Apoyados)

Sr. Presidente. Habiendo sido apoyada está a consideración. Si nadie hiciere uso de la palabra, se va a votar: si se trata en primer término el asunto a que se refiere el doctor Cordero. Los señores por la afirmativa, en pie. (Afirmativa).

Léase el informe. (Se lee).

H. Asamblea:

La Comisión Permanente de Cerro Largo y la H. Asamblea R. de la Colonia, os invitan a exteriorizar vuestra protesta contra el Mensaje que el Consejo Nacional de Administración, pasó al Cuerpo Legislativo, pidiendo se derogue la disposición contenida en el art. 7.° de la Ley O. de Gobiernos Departamentales, mediante la cual se les asigna, como parte de sus rentas, el 50 °/o del producido de la Contribución Inmobiliaria a partir del Ejercicio 1921 1922.

Posteriormente el señor Representante por San José, doctor Vicens Thievent, presentó a la Cámara de que forma parte un Proyecto por el cual se suprimían todas las rentas que la Ley aludida adjudicaba a los Gobiernos locales, incluso el 50 °/o del producido de la Contribución, reivindicándolas para el Gobierno central y dejando a los Municipios con libertad de crearse recursos propios por medio de impuestos anuales.

Ese proyecto, por su transcendencia, eclipsó de inmediato al del H. Consejo N. de Administración.

Finalmente la Comisión respectiva de la H. Cámara de Representantes, sobre el Proyecto del doctor Vicens Thievent, presentó uno sustitutivo, que acepta la idea de dicho legislador y deja su aplicación para el 1.° de Enero de 1923.—Para entonces reduce automáticamente en un 30 °/o el Impuesto Inmobiliario con el propósito de dejar a los Gobiernos locales ese margen imponible sobre la propiedad raíz, para atender con él sus funciones administrativas.

El primer Proyecto que era transitorio y se fundaba en la necesidad de nivelar el Presupuesto Nacional, evidentemente en déficit, llevaba el propósito de no acordar por ahora, a los Gobiernos locales lo que la previsión del legislador quiere darles para que pudieran con mayor holgura, desenvolver sus funciones gubernativas. -El del doctor Vicens Thievent, el más radical de todos, bajo la apariencia de ampliar y fortalecer las autonomías locales les quitaba todos los recursos, diciendo que los Municipios, como antes autónomos, deben gozar de la más preciosa función de esa autonomía, que es la de crearse anualmente sus recursos y establecer la forma de invertirlos.—Y el de la Comisión de la Cámara de Representantes, que comprendía a otros los otros dos y es el que actualmente está en discusión, es el mismo Proyecto del doctor Vicens Thievent, atemporado en cuanto a la época de su aplicación y a que no reivindica para el poder central todas las fuentes de recursos que existen en la actualidad. Las autonomías municipales, tal como las estableciera la Constitución de 1917, están demasiado restringidas a juicio V. Comisión, puesto que una importante cantidad de funciones esencialmente municipales les han sido restadas, con la creación de los entes autónomos admitidos por la misma Constitución, con la extensión dada a determinados poderes del Estado y con la limitación impuesta a la misma autonomía al colocar por sobre ella la voluntad del Cuerpo Legislativo.—Así tenemos que la Asistencia Pública, la Higiene, el Seguro y la Previsión social, la Instrucción Pública, la Policía, el Alumbrado Público, las Obras de Saneamiento y Provisión de aguas, etc., etc. que son funciones esencialmente municipales, unas, con grandes vinculaciones otras, les han sido quitadadas a los Municipios, dejándoles en determinados casos, apenas una apariencia de intervención completamente platónica.

Las rentas de muchas de estas funciones ha traido como consecuencia obligada, quitar a los Municipios muchos de los recursos que debieran corresponderles, con el pretesto de servir las fuciones centralizadas, y de ahí que al nacer a la vida pública los gobiernos autónomos, no tenían otros recursos que los que la Ley misma de su creación les acordaba, que al fin de cuentas eran los mismos que las leyes anteriores venían adjudicando a los viejos Municipios desde su origen.

Parecía, pues, razonable que al imponer a los nuevos organismos las funciones que sobre sí tenían los viejos, era justo y hasta prudente para su normal funcionamiento acordarles las rentas que la Ley y las costumbres asignaban a ellos.—Así lo hizo el legislador y comprendiendo que no podía haber verdadera autonomía sin fuentes de recursos, les acordó un mayor porcentaje sobre el producido de la Contribución Inmobiliaria.

No se nos escapa que la idea que fundamenta el proyecto del doctor Vicens Thievent y que también sirve de base a la Comisión de la Cámara, es aparentemente simpática, puesto que tiende a aumentar la independencia de los Municipios,—pero decimos que solo su apariencia es simpática, porque por esos proyectos el gobierno central reivindica para sí las principales fuentes de recursos municipales y sólo les deja a los nuevos organismos el antipático papel de crear impuestos nuevos, estando el país, como está, saturado de los mismos.—La excepción del proyecto de la Comisión de la Cámara, reduciendo el impuesto de Contribución Inmobiliaria a un 30 °/o para que los Gobiernos locales utilicen ese margen impositivo, es una concesión más engañosa que real, puesto que ese recurso es menor que el que nos acuerda la Ley de 1919, del 50 °/o y porque dado los altísimos aforos que pesan sobre la propiedad raíz y las crisis, se hace difícil sino imposible la creación de nuevos gravámenes sobre la tierra.

En todos los países donde existen gobiernos locales, esos impuestos corresponden a ellos y no al gobierno central, pues estos últimos tienen en sus manos todos los impuestos indirectos, especialmente los de aduana que son los más productivos y que con mayor felicidad soporta el contribuyente.—Los impuestos directos, que son los más resistidos por el pueblo, se deje casi siempre para los Municipios, pero si ahora el gobierno central nos arrebata el más productivo y factible de estos últimos, se reduce poco menos que a la indigencia a los organismos municipales, de cuyo funcionamiento tanto bueno para el país se espera en virtud de ser estos verdaderas escuelas de democracia.

Hay impuestos que por su naturaleza, conviene que sean uniformes en todo el país y que su producido si se pudiera especificar su legítima aplicación, correspondería en parte al gobierno central y en parte a los gobiernos locales. Uno de ellos es sin duda el impuesto inmobiliario. Pero ante la imposibilidad de establecer una perfecta adjudicación de porcentaje a cada rama del gobierno y en el deseo de no encarecer inutilmente su percepción, como si se hiciera por distintos organismos, es conveniente que sea una sola quien lo perciba, por ejemplo, el gobierno central, pero acordada al Municipio la cuarta parte que legitimamente le corresponde por excepción de sus funciones.

Esto es lo que reclaman los Municipios de campaña y sostienen que su porcentaje no debe ser inferior al 50 °/o determinado por la ley actual, si se quiere establecer una justa equivalencia respecto a sus funciones.

Bien sabemos que para muchos espíritus excesivamente impresionistas, ha dejado bastante que desear el funcionamiento, de los nuevos organismos locales, pero nosotros creemos que es injusto el cargo desde que, un año de ensayo no es tiempo bastante para fundamentar un juicio sobre un mecanismo incipiente y complejo, como es el nuestro y porque sería injusto inculpar a localidades que hasta ahora han vivido en absoluta dependencia del gobierno central, que no sepan actuar sin cometer error alguno, puesto que les falta la experiencia del gobierno propio, que es realmente y de acuerdo con el viejo aforismo la verdadera muestra de la vida.

Y si eso no fuera bastante, repetiríamos con Macaulay que la libertad solo se aprende con el ejercicio de la misma libertad.

V. Comisión entiende que es conveniente que la voz de la Municipalidades de campaña se haga oir directamente ante el Cuerpo Legislativo, reclamando contra la amenaza del cercenamiento de sus recursos, pues la población de la campaña, que tantas veces ha sido la cenicienta del solar patrio, tiene también derecho a que se le tome en cuenta y en este caso más que en ningún otro por los poderes públicos.

Es, pues, por todo lo expuesto y por otros fundamentos y consideraciones que no pueden escapar a vuestra ilustrada penetración, que V. Comisión os aconseja que os dirijais en ese sentido a la H. Cámara de Representantes y pidais a los Representantes y Senador del Departamento, que no presten su voto al Proyecto y sus modificaciones de que se han venido hablando.—Sala de sesiones de la Comisión, Julio 22 de 1921—*Arias, Salguero, Gorospe* (Discorde).

LABRADORES

Unica ocasión de repasar las lonas y comprar nuevas baratas

Repuestos para toda clase de segadoras, hilo, aceite, grasa

GRAN REBAJA PRECIOS

CASA SANTOS GARCIA

María Elena Repetto Dentista Señoras y niños.—Consultas de 9 a 11 y de 3 a 6 p. m. excepto sábados y feriados.—18 de Julio 678. San José.

Serafín Bonavita Agente Judicial y rematador. Calle 18 de Julio N.o 417.

Francisco M. Rovira Contador Público-- Apertura de libros, balances y contabilidades. 18 de Julio 586.

Donato D. Clara Rematador y Corredor—21 de Setiembre, 474. Montevideo. Teléfono La Uruguaya, 3223 (Colonia).

Mario G. Lacroix Corredor de la Compañía de Seguros de Vida «La Providencia». Sarandí 906. San José.

Andrés J. Chiozza
Médico Cirujano Partero
Ha abierto su consultorio en la calle Colón 679.
Horas de consultas: De 2 a 4.

Modesto V. Villero
ESCRIBANO
Colón 575.--San José. En Montevideo: Yaguarón 1168.

Juan A. Abó Escribano -- Trasladó su escritorio a la calle 18 de Julio número 586.

L. Berterreche
DENTISTA
Rivera 941 —Montevideo.

Elbia Cersósimo maestra: da clases particulares, ingreso y teneduría de libros, a domilicio o en casa, Uruguay 744.

Dr. Justo H. Cerdeiras Jefe de Clínica del Hospital Maciel. Ex-Médico interno del Buerger Spital de Basilea. Pulmón y Corazón Rayos X. Consultas de 3 a 5, menos sábados. Calle Rincón 617, Montevideo. Teléfono La Uruguaya. 5-27- 920.

Margarita C. de Chocho Partera Diplomada que ha obtenido la medalla «sen mebguales» en la Facultad de Medicina de Montevideo. Calle Ituzaingó 495

Lorenzo Vicens Thievent
Abogado
Eduardo Vicens Thievent
Defensor Judicial
Estudio { En Montevideo — Rincón 508. En San José: Arenal Grande 684.

ESCRIBANÍA PÚBLICA
— DE —
Ricardo Apatía y José P. Tejera
ESCRIBANOS
Oficina: Asambles, 540. San José

Eugenio J. Cazeaux Contador Público. Arregla sucesiones, hace toda clase de operaciones sobre campos, etc. y administra bienes. Escritorio: Calle Paysandú 152.

María Adela Bonavita Da clases elementales de Francés y Francés para Maestros de primer grado. Calle Solís 570. San José de Mayo

Manuel Irisarri Cirujano-dentista —Ituzaingó 1418, Montevideo. Teléfono «La Uruguaya» 3670.—Central.

Humberto L. Castelli
AGRIMENSOR
MONTEVIDEO: Colón 1292.
SAN JOSÉ: 18 de Julio 357.

Mario Rodríguez Bonavita
AGRIMENSOR
Estudio: San José: Arenal Grande 477.—Rosario Oriental: Escribanía Borrás.

Salvador Mascheroni Agrimensor —Estudio, San José número 428.—Telef. La Uruguaya.

Ana O. de Scartacini Partera—Calle Sarandí 410. Teléf. La Uruguaya. San José de Mayo.

Julio C. Callorda Corredor y Rematador—Arenal Grande 648.

Santiago R. Alfaro
ESCRIBANO
Asamblea 420—San José. Teléf. La Uruguaya

Lana criolla lavada para colchones de 1.ª y 2.ª clase.
Barraca: Díaz y Jaime

Julio Arnábal Cirujano Dentista—Ha trasladado su consultorio a la calle Artigas 410 entre Uruguay y Larrañaga. San José.

Se precisa un muchacho para mandados en la joyería de Leopoldo Franco.

Dr. Elbio Martínez Pueta

MÉDICO ESPECIALISTA

de las enfermedades de los

Oídos, nariz, garganta y ojos

Médico asistente del Hospital Maciel

Llegará a la ciudad de San José el 24 de Febrero y dará consultas en el **Hotel Mauri** los días

Sábado 25 y Domingo 26 de Febrero

HORAS DE CONSULTAS:

De mañana de 8 a 12.
De tarde de 2 a 6 p. m.

Consultorio en Montevideo

Avenida General Rondeau 1512

Católicas

Monseñor Aragone

Ayer en el tren de la 1 p. m. partió para Montevideo el arzobispo Monseñor Aragone, que permaneció entre nosotros desde la tarde del día anterior. Durante su permanencia en la ciudad el Exmo señor Arzobispo fué saludado en la casa parroquial por numerosos elementos católicos.

Monseñor Camacho

Mañana debe llegar a la estancia de la familia Martínez Lombardo, situada en Rincón de la Torre, Monseñor Tomás G. Camacho, Obispo de Salto. El distinguido prelado permanecerá un mes en el citado paraje.

La Rda Hermana Rita

El sábado partió para Montevideo la Rda Hermana Rita, superiora del Colegio de Nuestra Señora del Huerto en esta ciudad. La apreciable religiosa cuya actuación resultó muy eficaz al frente del acreditado centro de enseñanza, ha sido destinada a otro puesto por sus superiores. La noticia de su alejamiento de San José será recibida con pesar en el vasto círculo de relaciones de la Rda. Hermana Rita.

El presbítero Domingo Goñi

Se ausenta hoy para Montevideo de donde seguirá a Buenos Aires, tomándose una breve temporada de vacaciones, el teniente cura de la Parroquia presbítero Domingo Goñi. Deseámosle un feliz viaje.

CAFE «LA COSECHERA»

Animación dominguera

De tal puede calificarse el movimiento que se notó el domingo pasado en esta ciudad. Por la mañana, el centro de la población, a las horas de las misas vióse muy concurrido. Pero, en las últimas horas de la tarde y la noche fué cuando pudo constatarse la que llamamos «animación dominguera». El público invadió todos los sitios de reunión. La plaza 33, la de Artigas con su atrayente número de calecitas, los matinees de biógrafo, el Parque Rodó, todos tuvieron de tarde una gran animación. De noche, la retreta, el Macció, el Nacional, la Plaza Artigas, el Recreo Sambarino, en todos los sitios públicos hubo una gran concurrencia entusiasta, hasta pasadas las 12 de la noche. Además de eso un desacostumbrado movimiento de autos y coches contribuyó a dar a la ciudad un aspecto de «animación dominguera» verdaderamente notable.

La Caja Popular

En la Asamblea del domingo se integró el Directorio

Con asistencia de numerosos accionistas se realizó el domingo a las 9 a. m. en el salón del Círculo C. de Obreros la Asamblea anual de La Caja Popular.

Leídas la Memoria y Balance presentados por el Directorio, fueron aprobados sin observación alguna. Luego se procedió a la elección de tres titulares para integrar el Directorio, resultando electos los señores Francisco Cabrera Cachón y Emilio M. Arnábal que formaban en el anterior, y el señor Jesús M. Costa. También se reeligió para el cargo de Síndico al presbítero Marcial Pérez que desempeña dichas funciones desde hace varios años.

CAFÉ «LA COSECHERA»

Resoluciones del Concejo

1.º—Ingresos en Tesorería el día dos de Febrero: ciento veinticinco pesos con setenta y ocho centésimos.—2.º Juzgado de Paz de la Ciudad, oficio relativo reconocimiento: Practíquense las anotaciones correspondientes en los libros respectivos. 3.º Impuesto de Abasto, denuncia del Revisador Burguer: Con oficio diríjase al Concejo Auxiliar de Rodríguez a fin de que notifique al interesado la obligación en que está de permitir, en todos los casos, el exemen de libros y recuentos de cueros y ganados, bajo apercibimiento de aplicarle las sanciones legales 4.º—Pedro A. García y Félix Olgiati, construcción de carralón y vereda y revoque: Intímese a los propietarios la construcción de la obra a que se refiere la Inspección Municipal, dentro del término de quince días y bajo apercibimiento de realizarla a su costa por orden del Concejo. 5.º—Vecinos de la calle 18 de Julio entre las de Florida y Cebollatí: Habiéndose construído cruceros de acuerdo con lo solicitado por los vecinos archívese. 6.º—Américo Ramón Martínez y Héctor Cencio, instalación de kiosko: Informe la Inspección Municipal. 7.º—Pedro R. Arruti, por instalación de baar: Informe la Inspección Municipal.—8.º—Se resolvió adquirir dos roscas de caño y una llave de cadena, y 500 k. Portland 9.º—Se libró orden de pago a favor de Mariano Núñez 3 30 Manuel Aguirre 4. 65. José López Díaz 22.00 Molino Comercio 84.00.

PRECIOS DE OCASIÓN

Tohallas de granite 100 por 60	$ 1.00
Medias 3/4 de seda con costura	» 0.90
Organdí en colores	» 0.90

OCHOA Hnos.

TIENDA, MERCERÍA, MODAS, CONFECCIONES

Casa preferida por el público por la **conveniencia** que encuentra comprando en ella.

Los precios, son de una baratura extrema. **Las mercaderías** que recibimos continuamente son **de inmejorable calidad** y están seleccionadas con el criterio artístico de verdaderos especialistas que somos en

NOVEDADES FEMENINAS

Exámenes para maestras

En Montevideo han rendido diversos exámenes para obtener el título de maestras de primer grado las señoritas María Elena Menéndez y María M. Lenzuén, siendo aprobadas con honrosas clasificaciones.

Saque las manchas de su ropa, usando «Mundial». Unico agente CASA FENIX. F. Romanelli y Cía

Continúa el misterio

Por más que se ha hecho no se ha podido conseguir que la Asistencia Pública Nacional diga que se hicieron los 5.000 pesos que faltan de lo gastado en la epidemia de viruela.

La prensa esta vez resultó insuficiente para despertar al cumplimiento de su deber a los Directores de la Asistencia.

No habrá ninguna autoridad que indague hacia que destino se deslizó la cantidad aludida?. Hasta cuándo se prolongará el misterio...?

admiración. Pocos momentos después de llegar las noticias con el resultado de la elección, enorme muchedumbre se congregó frente al palacio arzobispal, ávida de conocer oficialmente la proclamación.

Comentarios de «El Plata»

EL NUEVO PONTÍFICE

Esta mañana, poco antes de las nueve, nuestra sirena anunció a la población el contenido de cablegrama que nos informaba que el Cónclave Romano, después de varias votaciones infructuosas, acababa de elegir al cardenal Ratti para ocupar el solio pontificio. La noticia habrá sido recibida en todo el mundo con la sensación correspondiente al acontecimiento, pero no con la sorpresa que provoca lo imprevisto porque el nombre de Ratti venía circulando en juego entre los de aquellos prelados a quienes se les conceptuaba con probabilidades de triunfo. Esto quiere decir que su figura descollaba con prestigios auténticos y singulares en las esferas de la diplomacia vaticana y que por esta vez la crónica ilustrativa no tendrá que sumergirse, como otras veces, en extrañas conjeturas y divagaciones para hallarle una

CABAÑA "SANTA FORTUNATA"

de RAMON M. BARCELÓ - ARROYO DE LA VIRGEN

Carneros Merinos puros por cruza, de dos dientes

Planteles procedentes de la cabaña Iguarán reputada como una de las mejores del país.

Están en exposición y venta en el

LOCAL COBAS Y LARRIERA

La Caja Popular de San José

Se avisa a los señores accionistas que, habiendo sido aprobada por la Asamblea el Balance General, correspondiente al 31 de Diciembre ppdo, pueden pasar a cobrar el 12 Dividendo del 10 o/o, presentando los títulos respectivos.—San José, 6 de Febrero de 1922.—*La Gerencia.*

Nueva Sucursal

Ha sido designado representante en San José, del Liceo Ariel de Montevideo, primera institución Nacional de Enseñanza por correspondencia, el joven Enrique Dreyer. Habiendo quedado instalada la Sucursal en la calle 25 de Mayo 321 donde se dictan por correspondencia bajo la dirección del cuerpo de profesores los siguientes cursos: Aritmética, Teneduría, Dibujo, Ortografía, Caligrafía, Ingreso al Banco de la República, Universidad y Liceos Departamentales, etc.

«CASA ILDO BÉRTOLI»

Ha recibido un grandioso surtido de lana para tejer de todas las clases y colores.—Aprovechen a hacer sus compras antes que se termine el gran stock en existencia.

PRECIOS QUE NO ADMITEN COMPETENCIA

Ayer fué electo nuevo Pontífice

RESULTÓ PROCLAMADO EL CARDENAL RATTI, ARZOBISPO DE MILAN

El nuevo Papa se llamará Pío XI

La primera noticia

Roma, 6—El Cardenal Aquiles Ratti, Arzobispo de Milán, fué elegido Papa.

Tomó el nombre de Pío Undécimo.

El anuncio al pueblo

Roma, 6 a «La Razón»—Ante una inmensa multitud que llenaba totalmente la Plaza de San Pedro, el Cardenal camarlengo se asomó al balcón del Vaticano desde el cual los papas dan la bendición al pueblo e hizo la proclamación del nuevo Pontífice en los siguientes términos:

«Anuntio vobis jausium magnum: Papam habemus. Eminenti-simum ac Reveredissimum Dominum, Aquiles Ratti Cardinalem: que sibi nomen la posuit Pius XI» (1).

Las campanas de la Basílica catedral de San Pedro y todas las iglesias de Roma lanzaron sus campanas al vuelo, en señal de regocijo.

(1) «Os anuncio una grande alegría: tenemos papa el Emmo. Rdmo cardenal Aquiles Ratti, que ha tomado el nombre de Pío XI».

El Cardenal Ratti simpatiza con Francia

Roma, 4—El cardenal arzobispo de Milán, monseñor Ratti, entrevistado por un periodista antes de iniciado el Cónclave, se declaró amigo de Francia y elogió las cualidades diplomáticas y políticas del nuncio en París, monseñor Cerretti, que, dijo tuvo oportunidad de apreciar durante su misión en Polonia.

Monseñor Ratti agregó que no se extrañaba de las dificultades con que tropezaban los prelados para darse una organización definitiva, por cuanto ellas eran una consecuencia de su estado anterior de desmembración, pero que espera que han de salvarlas en breve plazo.

Añadió el arzobispo de Milán que las relaciones con Polonia son necesarias a la Iglesia, para mantener su contacto con la Europa Oriental, e hizo votos por el mantenimiento del espíritu de pacificación de Europa, evidenciado por Benedicto XV y al que tienden también, todos los hombres sinceros, aun en Francia.

Datos biográficos del nuevo Papa

Roma, 6 (Havas)—«A Razón».—El nuevo Papa, cardenal Aquiles Ratti, es natural de Desio, provincia de Milán, donde nació el 31 de Marzo de 1857, contando por lo tanto 65 años de edad; fué Nuncio Apostólico en Polonia y nombrado Arzobispo de Milán y cardenal en el Consistorio que celebró el Papa Benedicto XV, el 13 de Julio de 1921.

Inmenso regocijo popular en Milán

Roma, 6—Comunican de Milán, que la noticia de la proclamación de Ratti, causa regocijo indescriptible. Durante el tiempo que aquél ha ocupado el arzobispado de Milán, logró rodearse de generales simpatías de

explicación lisa y llana a la mejor suma de voluntades expresada en el resultado definitivo del Cónclave.

La carrera del nuevo Pontífice es testimonio brillante de sus condiciones políticas y de sus tendencias intelectuales. Como prueba de lo primero, le vemos nombrado por Benedicto XV para ocupar el cargo de Nuncio Apostólico en Varsovia en una época preñada de turbulencias y de dificultades para el Estado; como prueba de lo segundo, aparece desde muy joven doctorándose en Letras y en Teología, y poco tiempo después asume la dirección de la Biblioteca Ambrosiana de Milán, a cuyo frente adquiere tal prestigio que el Pontífice le entrega la dirección de la Biblioteca del Vaticano, de donde sale para encargarse de la Nunciatura de Varsovia. Allí permaneció hasta el año pasado. Entonces, ya cardenal, pasó a ocupar el Arzobispado de Milán.

El cardenal Ratti—que ha adoptado el nombre de Pío XI—asume la jefatura de la Iglesia Católica en plena madurez intelectual, pues solo cuenta sesenta y seis años de edad. En cuanto a sus condiciones personales, los que le conocen de cerca lo tienen por un espíritu sereno y ponderado, austero en sus costumbres, fervoroso en su misión y sencillísimo en su trato. Todo induce a creer que la voluntad del Cónclave se ha inclinado a dotar a la Iglesia de un jefe que prosiga en su política la orientación templada y conciliadora que inauguró León XIII y que habría de reanudar poco más tarde el pontífice recientemente fallecido.

La noticia entre nosotros

Recién ayer a las 3 y 30 p m. se tuvo confirmación oficial en esta ciudad de la elección del nuevo Papa de la Iglesia Católica. Se comunicó a la Curia por medio del telégrafo. Inmediatamente las campanas fueron echadas al vuelo anunciando la grata nueva a la población. La curiosidad fué despertada en toda la ciudad, ansiosa de conocer el nombre del electo. A nuestra redacción menudearon los llamados telefónicos, satisfaciendo la demanda de noticias del público por medio de nuestros pizarrones.

Según lo ordenado por el Exmo. Señor Arzobispo en todas las parroquias de la Arquidiócesis se harán repiques tres días seguidos, al alba, al medio día y por la tarde en señal del regocijo del mundo católico.

CAFÉ «LA COSECHERA»

Notas políticas

NACIONALISMO

Club «Luis A. de Herrera»

Respondiendo a un telegrama que le fuera enviado al dr. Herrera por el club recientemente instalado en esta ciudad, con su nombre, aquél ha respondido en la siguiente forma: Señor Manuel D. Rodríguez—San José.—Montevideo, 6 de Febrero de 1922—Quedo profundamente reconocido a honor dispensado entendiendo nuevo centro acatará plenamente autoridades departamentales y bregará esencialmente por inscripción. Por la unión venceremos. Afectuosamente.—*Luis Alberto de Herrera.*

—El Club «Luis A. de Herrera» ha instalado su sede en la Calle 25 de Mayo, frente a la Plaza principal.

Asamblea en la 2.ª sección

El domingo se realizó en la 2.ª sección del departamento una reunión de la Comisión seccional y numerosos correligionarios con las autoridades departamentales. A ese fin se trasladaron a casa del señor Andrés Peraza donde se efectuó la asamblea los señores, doctor Salvador Estradé, Ramón Galain, Rubén Perera y Francisco Espinola. El motivo de la reunión fué combinar la mejor forma de proceder a la preparación del próximo movimiento cívico. Se acordó dividir la sección en 34 distritos a fin de simplificar la tarea inscripcional.

CAFÉ «LA COSECHERA»

De Estación González

Una velada infantil

Organizada por un grupo de señoritas, se efectuará el sábado 18 del corriente una velada infantil en Estación González. El acto tendrá lugar en el local del señor Máximo I. Figueredo a las 8 y 30 p. m. El programa combinado, interesante y variado, lo publicaremos en oportunidad.

Operaciones ganaderas

La prensa de los departamentos del norte se muestra optimista respecto a las actividades ganaderas que vienen realizándose como anticipo de mayor reacción en el mercado. Con ese motivo; además de noticiar la reanudación de faenas en varios saladeros del litoral, dice un diaro de Salto: «El doctor Wenceslao Silva en representación de la firma social de que forma parte, gestiona la venta de 5.000 cabezas de ganado de los establecimientos del Uruguay y 3.000 de las estancias de Corrientes a levantar hasta el final de la presente zafra»

Regalo práctico y económico es, una caja de caramelos «**Besos**»—Venta exclusiva frente a la Casa Fénix—CORE Hnos.

Carnaval

Siguen los preparativos.—Varios asuntos resueltos por la Comisión en la reunión de anoche.

Con asistencia de la mayoría de sus componentes sesionó anoche el Comité Ejecutivo de las fiestas de Carnaval, tratando entre otros los siguientes asuntos:

El alumbrado

Quedó contratado definitivamente con la Usina Electrica el alumbrado especial por seis noches en la Plaza 33 y en las calles que la circundan. Como lo adelantamos el sábado, la iluminación se reducirá al aumento de bujías, pues no fué posible conseguir en Montevideo artefactos para mayores adornos. Sin embargo, habrá luz en abundancia, habiéndose contratado hasta 60.000 bujías para lo cual la Usina dedicará una máquina especialmente a fin de que no sufra interrupciones la iluminación referida.

El baile de las Naciones

Se resolvió mandar imprimir las invitaciones para este baile que tendrá lugar en el Teatro Maccio el 23 del corriente. Serán repartidas en la semana próxima comprendiendo el registro la gran mayoría de las familias de nuestra sociedad. Se designó una comisión encargada del adorno de la sala compuesta por los señores Mario Menéndez Clara, Juan Angel Chiolini, Francisco Perroni Díaz y Guillermo J. Bozzo. La Comisión de recepción para este acto estará compuesta por los señores que forman las Directivas del Club Fraternidad y Centro Juventud Unida.

La fiesta infantil

Se adoptaron varias resoluciones para el mejor éxito de esta fiesta a realizarse el lunes 27 en el Maccio. Entre otras quedó designado el jurado que ha de adjudicar los premios. Lo forman las señoras Lola Bonavita de Larriera, Elvira Cardeza de Viera, Elía Dela Hanty de Salguero, Elvira López de Menéndez Clara, señoritas María Elena Chiolini, Lolita Ricoute, María Mercedes Fernández Bermúdez y los miembros del Comité Ejecutivo de Fiestas.

Los espléndidos juguetes adquiridos para premios se encontrarán en exhibición desde el día de hoy en las vidrieras de la casa Ochoa Hnos.

Jurado y Premios para comparsas

Para discernir los premios a las comparsas se designó un Jurado formado por los señores Francisco Alvarez, Aquiles Fernández Bermúdez, Eugenio Ruiz Salazar, Artigas Menéndez Clara y doctor Angel Chiolini. Quedó resuelto ampliar el número de premios acordado al principio, en la siguiente forma: un primer premio de 100 pesos, un 2.o premio de 50 pesos y un 3.º de 25 pesos.

Un Tablado

Se comisionó al señor Manuel Ronquete para la confección de un gran tablado en un ángulo de la Plaza 33, donde se efectuarán bailes populares durante las noches de corso.

Gigantes y Cabezudos

El señor Homero G. Suárez quedó encargado de preparar una comparsa de 15 gigantes y cabezudos que acompañarán al Marqués en su efímero reinado de Carnaval. También se contrató al señor Moine la confección de un carro elegórico para la entrada del Marqués de las Cabriolas en la noche del sábado 25.

Para las murgas

Quedó resuelto fijar en tres el número de premios detinados a las murgas: uno de 10 pesos y dos premios de 5 pesos.

El control de versos

La Jefatura de Policía ha designado a la mesa del Comité Ejecutivo de Fiestas para formar la Comisión que debe entender en la aceptación de los versos que cantarán las comparsas y murgas en los días de Carnaval. Sabemos que ya se han hecho sendos cortes en algunos de los presentados, y que la Comisión procederá con todo rigor a fin de evitar condenables abusos.

Si su traje tiene manchas es por abandono, usando «Mundial» desaparecen. Unico agente, CASA FENIX. F. Romanelli y Cía.

De biógrafo

En el Macció—En la sección de esta noche a las 10 y 15, se exhibirá una película «Robertson Cole» denominada «La casa fatídica». En ella hace de protagonista la famosa actriz Canstance Callier. La obra consta de 7 actos.

Los «Feria-Italo»—Conjuntamente con selectas películas de biógrafo actuarán mañana y el jueves en el Teatro Macció el dúo de canto nacional denominado «Feria-Italo». En los carteles de reclame que circu-

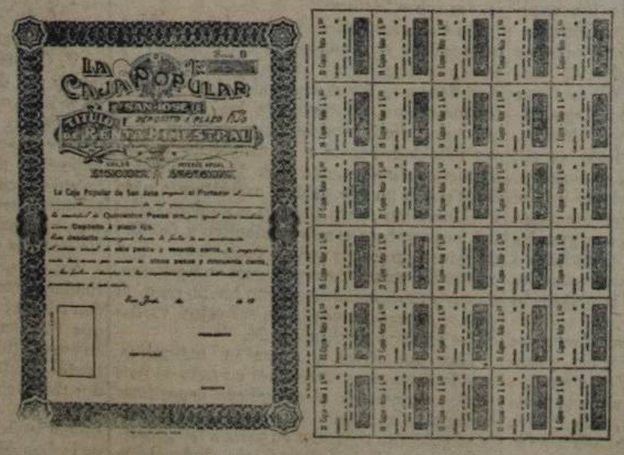
La Caja Popular de San José

COOPERATIVA CATÓLICA DE AHORRO Y CRÉDITO

Directorio: Francisco Cabrera Cachón, Presidente; José D. Costa, Vice-Presidente; Abel Arriaga, Tesorero; Emilio M. Arnábal, Vocal; Luis Menéndez Muñiz, Secretario; Pbro. Marcial Pérez, Síndico.

TITULOS DE RENTA - De 100 $ y de 500 $

Ganan $ 6.60 o/o de interés anual



Los intereses puede Vd. cobrarlos cada 2 mese

LA MEJOR COLOCACIÓN DE DINERO. SON AL CONTADO

Café «La Cosechera»

Se elabora en tarros de 1/4, 1/2, 1, 2 y 5 ks. y es el preferido en la República Argentina y del Uruguay.

PÍDALO A SU PROVEEDOR

¿QUIEN IGNORA?

Que por la grande variedad y los bajos precios que vende **SEDAS PARA VESTIDOS** es la casa impuesta - -

PERERA Hnos. Y ARRIAGA

Casa «Fénix»

VD. COMPROBARÁ

La gran rebaja de precios

EN

CAMISAS Y SOMBREROS

DE PAJA

F. Romanelli y Cía.

José Rodríguez Barca

Q. E. P. D.

Falleció el 29 de Diciembre de 1920, después de recibir los Santos Sacramentos y la Bendición Papal

Dolores González de Rodríguez, esposa; hijos y demás deudos invitan a sus relaciones y personas piadosas para el funeral que por el eterno descanso del alma de dicho finado se efectuará el día 24 de Febrero de 1922 a las 9 y 1/2 a. m. en la Iglesia Parroquial. Favor que agradecerán eternamente.

El duelo se despedirá por tarjeta

Manuela E. de Moré

Q. E. P. D.

FALLECIÓ EL 22 DE NOVIEMBRE DE 1921

José, Emilia, Antonio, Manuela, Filomena, María, Indalesio, Bernardo, Florentino y Severo, hijos; Ubaldino Sosa, Lorenzo Erdozain, Amalia Bolazzi, María Camejo, Adelaida Bolazzi, Adelaida Arrocha, Laura Sellanes y Josefa Sellanes, hijos políticos; nietos, sobrinos y demás deudos invitan a sus relaciones para el funeral que por el eterno descanso del alma de dicha finada se efectuará el día 21 del corriente a las 9 a. m. en la Iglesia Parroquial Favor que agradecerán eternamente.

lan por la población se dice lo siguiente: «El dúo más notable y melodioso que, conjuntamente con los Gardell-Razzano, cosechan los aplausos que le brindan los aficionados al canto. Un modernísimo repertorio de estilos, milongas, tangos, cuecas, zambas, etc., lleno de armonías. Estos notables cantores, han estado actuando en todos los cines que la Empresa Oliver y Cía., posee en Montevideo. Dentro de breves días se ausentarán a Buenos Aires, donde van contratados por la «Compañía Victor», para grabar discos. Antes de la partida y en el afán de que el público de San José, pueda apreciar un número de verdadero mérito, la Empresa Oliver y Cía., los ha contratado para que efectúen dos únicas audiciones que se llevarán a cabo en las noches del miércoles y jueves».

CAFE «LA COSECHERA»

AGRADECIMIENTO

El señor Angel Marenda nos pide hagamos público su agradecimiento y el de su familia hacia el doctor Rogelio Sagarra por la asistencia asidua, eficaz y desinteresada que prestara a su hija la señora Angela Marenda de Gianoni durante su larga y reciente enfermedad.

La feria del domingo en Raigón

Exito que obtuvo. Se vendieron ganados por valor de 15.500 pesos

El remate feria realizado el domingo en el local Raigón ha señalado un verdadero éxito para sus organizadores, al mismo tiempo que causado extrañeza y animación en el gremio de ganaderos. En efecto, se operó corrientemente y hasta puede decirse con entusiasmo, dándose el caso de no haber quedado sin vender ni un solo lote de los ganados que entraron a la pista. Los precios, sin llegar a ser óptimos, marcaron una favorable reacción dento de las ventas que se venían efectuando en el departamento. Se vendieron novillos de 3 años a $ 30 y 33.50; vacas gordas de $ 23 a 26.50; capones de $ 3.60 a 4.60; llegando el monto de las operaciones a $ 15.500. Esta suma hoy día significa un buen martillazo tratándose de ferias de ganadería. Así lo comprendió el numeroso público que asistió a los remates del domingo felicitando a los organizadores señores Menéndez Clara Hnos y a su colaborador señor Juan M. Licio. El Local Raigón acredita una vez más sus prestigios dentro de sus similares en el departamento, habiendo dado con la feria última una pauta de reacción ganadera que es de desear continúe «in creciendo» en lo sucesivo.

Evangelista Ponce de González

Q. E. P. D.

Falleció el 14 de Diciembre de 1921

Tomás González, esposo; Cayetano, Ricardo, Ambrosio, Angel, Anita, Gabriel, María Elena, Alberto, Tomás, María Rita, Martín y María Ester, hijos; María Josefina Arrondo, Elvira Arrondo y Elvira Castellado, hijas políticas; nietos y demás deudos invitan a sus relaciones y a las personas piadosas para el funeral que por el descanso del alma de dicha finada se efectuará el 14 de Febrero a las 10 a. m. en la Iglesia Parroquial.—Favor que agradecerán.

PERIODÍSTICAS

«Helvecia»

El 4 del corriente cumplió un nuevo año de vida nuestro apreciable colega «Helvecia» que aparece en la vecina localidad de su mismo nombre. Son así dos lustros de constante labor en pro de una zona rica y extensa del departamento de Colonia, que el público ha sabido valorar. Deseamos al colega muchos años más de vida, enviándole nuestras felicitaciones en su aniversario.

«La Acción»

En la ciudad de Colonia acaba de reaparecer este colega de filiación colorada que dirigen los señores Eofelio de Dovitis, Alfredo Dupetit Ibarra y Alberto Rusconi. Al dejar establecido el canje de práctica, presentamos a «La Acción» nuestros votos de prosperidad.

TABLADA

En la mañana de hoy se iniciaron los negocios de esta semana con mercado pesado y precios en baja comparado con los negocios de la semana anterior.

A pesar de que todos los compradores operaron hoy en plaza, los negocios se desenvolvieron con una baja que puede calcularse alrededor de 5 milésimos para toda clase de hacienda.

Los precios máximos alcanzados en la mañana de hoy fueron: Novillos 95 milésimos pagados por la Compañía Swift de Montevideo. Vacas 78 milésimos, bueyes 68 y terneros 50 milésimos.

RECIEN RECIBIDO

Nuevo surtido de estación

Hemos recibido Organdí bordados que es la última palabra de la moda en telas para vestidos.

López Alfonso & Cía.

SARANDI 550 ESQ. CIUDAD DE ASTORGA

NAFTA WICCO

MEJORADA

Recomendamos a los consumidores que prueben esta marca; por su clase y contenido en los envases, es la mejor

A. Estradé y Cía.

Agentes

La entrada que se compondría de 4267 reses no pudo colocarse en su totalidad retirándose sin vender 102 cabezas de ganado y fue repartida como sigue:

Frigorífico Swift	909	cabezas
Idm. Uruguayo	208	»
Abasto	1.100	»
Idm. Artigas	765	»
Saladero Ferrés	277	»
L. Rapallini e hijo	75	»
Andreu y Ramón	18	»
Bertoni Hnos.	40	»
Saladero Tabarez	645	»
Interior	129	»
Servicio particular	2	»
Retiradas con pase	105	»
Total	4.277	

Una fiesta íntima

Con motivo de la exposición de artefactos eléctricos que inauguró el sábado, el conocido morenito Delmiro Núñez, un grupo de amigos ofreciólo, en la misma noche, una demostración de carácter íntimo. La pequeña fiesta mencionada transcurrió en un franco ambiente de compañerismo, brindándose por el progreso del ingenioso industrial, aun en tren de perfección.

Charla social

Venancia Zamora de López

Confortada con los Santos Sacramentos dejó de existir ayer la señora Venancia Zamora de López, madre de numerosa familia. Era la extinta muy apreciada por sus bellas prendas de carácter, causando su deceso hondo sentimiento de pesar. Emparentada con numerosas familias de esta ciudad, la señora fallecida estaba unida en matrimonio con el mayor Santiago López. El sepelio que se verificó hoy a las 9 dió margen a una elocuente exteriorización de duelo. Reciban sus deudos nuestro sentido pésame.

Lanas Sultana y Zarina—Gran variedad de colores.—**Vallarino Hnos.**

Sedas—En este artículo nadie compite con la **Casa Perera Hnos. y Arriaga** tiene en existencia un variadísimo surtido de charmeusse, duquesa, shantung, crepé de china, tafetas, etc. y espléndida colección de **sedas lavables** para vendera bajos precios.

In Memorian

El lunes 13 del corriente se efectuará una misa en la Iglesia Parroquial por el alma de la señorita Pura Ruiz Salazar, fallecida hace un año.

Se confeccionan toda clase de trabajos en **Cabellos. Zanfini y Romanelli.** 18 de Julio 592.

Se necesita una sirvienta para limpieza diaria Dos horas de trabajo por la mañana. Para tratar en la calle Arenal Grande número 383.

ENLACES

En Mercedes se ha formalizado el compromiso matrimonial de la señorita María Elena Laco con nuestro conterraneo el señor Artigas Geribón.

Se han presentado a la Curia solicitando contraer enlace las siguientes parejas: Liborio Campos y Josefa Curbelo; Luis Díaz y Catalina Arrix; José Gandini (hijo) y Amalia Fajardo; Pedro Trapoté y Elena Hernández; Bonifacio Fernández y Desideria Travieso; Luis Rosendo Fernández y Amanda Fajardo; León Prieto y María Izquierdo.

GRAN CONCURSO: Aceite Libertad, lt. 2.25, dos cupones.—Depósito casa **P. Bicouto.**—Sarandí 610.

Visiten la Joyería Franco que acaba de recibir un variado surtido de objetos finos para regalos a precios que no admiten competencia.

—El 25 del corriente se verificará el enlace de la señorita Reducinda Feo con el señor Marcelino Machín.

—Entre las relaciones de los novios circulan las siguientes esquelas:—Margarita R. de Pérez participa a Vd. el enlace de su hija Margarita con el joven Miguel Echeverría que se realizará el 16 del corriente a las 4 y 1/2 p. m. San José; Febrero de 1922,

—Miguel Echeverría participa a Vd. su enlace con la señorita Margarita Pérez que se realizará el 26 del corriente a las 4 y 1/2 p. m. San José, Febrero de 1922

¡¡OJO!!

Dormitorios de tres cuerpos en cedro-caoba con aplicaciones de bronce compuestos de 5 piezas por $ 230.00.

COMEDORES

Aparador, Trinchante, mesa calina, sillas tapizadas todo de roble por $ 225.00.

Permanente en exhibición.

Mueblería Angueira

VIAJEROS

Se ausentó para Montevideo por una temporada la señora Feliciana Larriera de Nadal y su señorita hija Blanca.—Regresó ayer a Montevideo el señor Agustín Ungo.—Salió ayer para el mismo punto el señor Rodrigo Larriera Varela.—De la capital estuvo entre nosotros el joven Rómulo E. Chiozza.—Regresó a su residencia en Soriano el señor Urbano Haro y su esposa señora Carmen Macció.—Salieron ayer para Montevideo el señor Federico Laca y su hijo Héctor.—Partió ayer para la Capital el joven Horacio Amado.—Estuvo en ésta el joven Lucas Sánchez.—Salieron ayer para Montevideo el doctor Salvador Estradé y el señor Francisco Alvarez.—Regresó al departamento de Flores la señora Juana N. de Larrañaga y su pequeña hija Jesusa.—Salió para campaña la señora Josefa O. de Sosa.—Nos visita el señor Aquiles García Espina y su esposa señora Maruja Espósito Etchegaray.—De Buenos Aires se encuentra en ésta la señora Margarita Sierra.—De campaña el señor Julio Aguirre.

La Joyería Franco quedó ampliada con taller de joyería en el cual se puede hacer cualquier alhaja de oro o platino a la vista del cliente.

Agua de Colonia para el Tocador. Especialidad de la casa. **Zanfini y Romanelli.** 18 de Julio 592.

Se encuentra en ésta procedente de Soriano el señor Lorenzo M. Geep.—Regresó de campaña donde pasó una temporada la señorita Victoria Espínola Cabrera. Regresó de Montevideo el joven Francisco Mariño y su hermana Ventura.—Regresó de Paso del Rey la señora Ramona Martínez de Abreu.—Retornaron de la Capital la señora Francisca B. de Leal y la señorita Julieta Baletti.—De Montevideo el joven Domingo Sierra. De campaña los señores Luciano Reyes, Juan M. Licio y Próspero Elio López.—Partió para Montevideo la señorita María Magdalena Laitano.—Llegó ayer a la ciudad el señor Adolfo Sienra.—Salieron ayer para Montevideo las señoritas Sara y Mátil San Martín.—De la Capital estuvo en ésta el señor Marcos Vital González y su señorita hija Julieta.—Se encuentra en la ciudad el doctor Juan P. de Freitas.—De campaña el joven Damián Bentancur.

Dr. Juan E. Camou

Especialista en las enfermedades de la piel Cuero cabelludo y Sífilis. (EX ASISTENTE DEL HOSPITAL SAN LUIS, PARIS). De regreso de su viaje a Europa ha abierto su consultorio en la calle Ibicuy 1287. Consultas de 2 a 4. Montevideo.

ENFERMOS

Es sumamente grave el estado de salud del joven José María Sierra.—Está enfermo de gravedad el señor Manuel Bua.—Guarda cama el joven Berosbé Durán Rodríguez.

Rosa Elena G. de Menéndez

Arenal Grande 590 casi esq. Sarandí

Aprendices que sepan parar letra

Se precisan

Figueroa Hnos.

MANUEL COSTÉS

Rematador Público

Se encarga de la compra y venta de propiedades. Coloca dineros en hipoteca y se entiende en cualquier otro asunto comercial. Calle 18 de Julio 762 San José.

Medias de seda la mejor calidad a **0.90** par en la casa **Perera Hnos y Arriaga.**

Fumadores: En breve aparecerán los renombrados cigarrillos «93» y «Viejo Pancho». Pídalos en todos los cafés y confiterías.

Concejo Dptal. de Aministración

TIERRA PARA AGRICULTURA

Habiendo el Concejo de Administración de Rivera dirigido al de éste Departamento una comunicación ofreciendo tierras de labranzas de excelentes condiciones y a precios mucho más bajo que los corrientes aquí, con lo cual pretende solucionar la situación de los agricultores de esta y otras zonas del País, se hace saber a los interesados que pueden concurrir a este Concejo declarando el número de personas que forman cada familia y él área que desean laborar.—San José, Enero 30 de 1922.—*C. Larriera*, Presidente; *F. Espinola*, Secretario.

Conservatorio Musical de Montevideo

"SUCURSAL"

Directora Profesora Sra. María Elvira M. de Artola

Curso de piano y solfeo. Clases elementales, medias y de perfeccionamiento. Se prepara para rendir exámenes en la capital.

Desde el 1.º de Marzo abierta la matrícula de solfeo, piano, violín, violoncello, canto y armonía.—Calle 33 N.º 437.

¡ARRENDAMIENTO!

Se arrienda una **fracción de campo de 125 hectáreas,** para labranza o pastoreo en Chamizo, Tercera Sección del Departamento.—Por informes dirigirse a su propietaria Magdalena L. de Barbé, en Montevideo Calle Ejido N.º 1539 casi esquina Paysandú.

PEREZ Y SOSA

Por cuenta de la dirección de la Escuela Industrial de esta ciudad

El miércoles 8 de Febrero a las 9 de la noche.—En los salones de la escuela calle Sarandí esquina Solís. Sin base y al mejor postor, remataremos lo siguiente:

Sección carpintería: 1 juego vestibulo compuesto de: 1 mesa, 2 sillones, 1 sofá, 3 bancos, dos jardineras, etc.

1 escalera doble, 2 id. Americanas, 1 id. sencilla; 1 ropero para cuarto de baño.

Sección cestería: Gran cantidad de sillas de varios gustos, 20 canastos de diferentes tamaños y formas, varias mesas de distintos modelos, papeleras, andadores, lavatorios, camas, paneras, costureros de pie y de mesa, lámparas de pie, etc.

Sección hilados: 50 piezas de artículos de pura lana con variedad en colores y tamaños, a saber: bufandas, saquitos para niños, tricotas, etc.

No faltar que todo se vendera por cualquier plata

Confitería PETIT-LONDON

de HUMBERTO J. CANTISANI

Casa especial para servicio de casamientos, lunchs y bautismos—Surtido permanente en masas finas y confituras en general del ramo.—**Cal e 18 de Julio y 25 de Mayo.**—Bajos del Teatro Macció. SAN JOSÉ.

NOTA: No confundir. Teléfono LA URUGUAYA.

Menéndez Clara Hermanos

CON

JUAN M. LICIO

31.ª Gran Feria de Ganadería en el Local Raigón

El Domingo 5 de Febrero de 1922

A LAS 9 DE LA MAÑANA

COMISION 3 o/o ENTRE COMPRADOR Y VENDEDOR

Inscripciones para el Catálogo hasta el 25 de Enero

Por informes a los martilleros calle Sarandí número 518. San José. Los dos teléfonos.

AVISO

Comunico al comercio y al público en general que en fecha 10 de Diciembre de 1921 me hice cargo del Bar que está instalado en el local de la Asociación de D. del Comercio.—San José, Enero de 1922.—**Elbio M. a Pelaez Salle.**

SUCURSAL

DEL

Conservatorio Chopín de Montevideo

Directora profesora señorita Elvira Santalucci

Cursos de piano y solfeo.

Se preparan alumnos para rendir examen en la Capital.

Arenal Grande 462. San José

SE VENDE

Una casa en Bifurcación compuesta de 3 piezas de material, cocina, aljibe y demás comodidades, cercada de alambre tejido, tiene una superficie de terreno de 15 metros por 90 centímetros de largo.—Tratar con su dueño Julián Perdomo, Manantiales 7.ª sección.

Sastrería de Novedad

COLON ESQ. 18 DE JULIO

San José

ESPECIALIDAD EN CASIMIRES

Corte elegante

Ultima novedad en **Sombrerería** y todo artículo para hombres

SOBRETODOS E IMPERMEABLES

Vicente N. Gagliardini

Inspección D. de Instrucción Primaria

Se hace saber a los interesados que, de acuerdo con la reglamentación respectiva, desde esta fecha, se halla abierto en las Oficinas, el Registro de Maestros que formarán el Cuerpo de Suplentes, correspondiente al año en curso, esperando que los interesados hagan su inscripción a la mayor brevedad.—San José, 26 de enero de 1922.—*León A. Cabrera*, I. D.

Nota:—Las solicitudes de inscripción deberán presentarse en papel sellado de $ 0.25

Se vende una fracción de campo, situada en la 3.ª Sección, sobre el río San José compuesta de 95 hectáreas con poblaciones y alambrados, disponible en Abril de 1922. Se dan facilidades de pago.—Para tratar en la calle 18 de Julio 576.—San José

Se vende un aparato para proyecciones luminosas, en perfecto estado de conservación.—Tratar: Asamblea 638.

SE VENDE

Caballo ensillado con apero engarzado en plata y oro. Precio de ocasión. Tratar Enrique Dreyer, 25 de Mayo 321. San José.

EN VENTA

12 hectáreas 5139 metros—terreno especial para agricultura, alambrado, aguada permanente, arboledas, etc.

Tiene 6 piezas de material, cocina, galpón pozo de balde y demás mejoras. A 2 kilómetros del centro de la ciudad.

Para tratar calle 25 de Mayo N.º 395.

SE VENDE

una fracción de campo en Arroyo Llano, a cinco kilómetros de la ciudad. Campo apareto para lechería. Tiene contrato de arrendamiento por la mitad de la fracción, que vence el 1.º de Marzo del corriente año. La otra mitad se encuentra disponible desde ya. Cuenta con poblaciones y dos potreros alambrados.

No se admiten comisionistas. Para tratar, calle Plata N.º 775. 1-26-m.

Se alquila o se vende

HERMOSA CASA

En la calle Colón esquina Cuareim, compuesta de siete piezas, zaguán, cocina, y demás dependencias, corredor, gran patio embaldosado, fondo con galpón, pileta y portón para vehículos.—Tratar 18 de Julio 712.

Se vende un carro de dos ruedas liviano, y buen estado y arreos para un caballo.

Tratar con su dueño Isaías Perera, Barrio Maragato.

Se vende la casa

Calle Sarandí 756 esq. Olimar

Tratar Garderes Hnos.—25 de Mayo esq. Yaguarón. 1-10.

Quiere comprar lana

a 0.30 el kilo especial para hilar, pida a la Mueblería de I DIRAGO.—Colón y San José

Banda Municipal

Se avisa al público y especialmente a los aficionados a la música, que la matrícula para las clases, de teoría e instrumentos, que se dictan, gratuitamente en el Instituto Municipal, continúa abierta, pudiendo solicitar su ingreso todos los que lo deseen, previa aceptación de la Reglamentación vigente.—San José, Octubre de 1921.—*La Comisión.*

$ 25.000.00

Tenemos para colocar en Hipotecas.—Interes razonable y se fraccionan en lotes de 4 a 10 mil pesos.

Por informes ocurrir a Pérez y Sosa.

Por poco dinero puede ustedcomprar un piano, yendo a la mueblería de Inocencio di Rago, calles Colón y San José.

SE VENDE

la fiambrería y fábrica de productos porcinos de la viuda de don Emilio Rovere, sita en la calle 25 de Mayo esquina Arenal de esta Ciudad, por ausentarse su dueña del departamento. Para tratar, en la misma casa.—San José, Enero 5 de 922.

Colegio de Nuestra Sra. del Huerto

Fundado en 1878 para niñas y dirigido por las Hermanas del Huerto

San José de Mayo

La Dirección de este importante Centro de enseñanza se propone formar aptas y laboriosas madres de familia por medio de una educación esmerada y cristiana.

El plan de estudios del establecimiento comprende todas las materias del Programa Oficial de las Escuelas Públicas y además los idiomas francés e italiano, dibujo, pintura, música y toda clase de labores.

Se admiten pupilas, mediopupilas, externas y gratis
Pensión mensual de pupila . . . . . $ 20
» » » media pupilas . . . . . $ 10

La pensión de las niñas externas depende de la clase a que ingrese la alumna.

Si se consigue número suficiente de alumnas que estudien música el Colegio se unirá al Conservatorio de Pablo, y entonces en este mismo Colegio se podrán diplomar en música.

Al extenso programa de labores se han añadido los modernos trabajos llamados «repujados» en cuero y metal, pirograbados y perforados en madera.

Por más datos dirigirse a la Sup. del mismo colegio, calle 18 de Julio N.° 663

ANGEL TORTI

PINTOR DECORADOR

Recibe órdenes en calle Sarandí 280.—Teléfono La Uruguaya.- Atiende pedidos de campaña. Trabajo esmerado. **Especialidad en empapelados.**

Calle 25 de Mayo 263.—San Jose

Mueblería Capeletti

DE

INOCENCIO DI RAGO

Sillería en general - Juegos de sala y escritorio

TODO A PRECIOS MODICOS

Calles Colón y San José.

ESTANCIA "LOS OMBUES"

DE

Urbano Echenique e hijos

Rincón del Pino. **San José.**

Plantel **Shorthorns** Inscripto y puro por cruzamiento

Venta permanente de **toros**

Plantel **Lincoln** Inscripto y puro por cruzamiento

Venta permanente de **carneros**

MAXIMO GORKI 47 Padre de Cabaña

Plantel de yeguas de carrera, inscriptas y de alta mestización

Venta permanente de potrillos de pedigree

Por informes dirijirse al establecimiento o a **Menéndez Clara Hnos.**, calle Sarandí número 518. San José.

Mazzone y Varela

Sucesores de CASABIEGO Y CORREGE

MUEBLERIA, CARPINTERIA Y CAJONERIA FÚNEBRE

Calle Asamblea esquina Artigas frente a "Las Palmas"—Plaza Treinta y Tres. San José

En este establecimiento, encontrarán nuestros favorecedores, todos los artículos concernientes á los ramos arriba mencionados; como también en tapicería y colchonería.—La casa cuenta con los útiles más modernos y completos para el servicio fúnebre, desde el más modesto al más lujoso.

Tenemos una lujosa carroza fúnebre de caja Luis XV

un carro negro, otro blanco y berlinas de duelo. La casa cuenta con **dos furgones especiales** *para traer los cuerpos de campaña.*

El servicio fúnebre, se atiende a cualquier hora de la noche, con especialidad, los pedidos por teléfono **Hay una ventana con luz** *en la calle Asamblea.* **Servicio de carruaje a cualquier hora.**

Teléfono: Las dos compañías

La Mueblería que vende más barato

Cuando todo el comercio aumenta los precios de sus mercaderías la **Mueblería Angueira** los rebaja.

Hay dormitorios compuestos de cama cama con jergón, lavatorio con espejo, mesitas de luz y ropero por 34 pesos.

Dormitorios para matrimonios con ropero de espejo, lavatorio con mármol, mesita de luz con mármol y cama **por 60 pesos.**

MUEBLES SÓLIDOS Y ELEGANTES

CALLE 25 DE MAYO Núms. 470-74

SAN JOSÉ DE MAYO

CASA "CASTELLI"

Mueblería, Carpintería, Colchonería y Tapicería

DE

ABREUT Y BENTANCUR

Se hacen muebles de cualquier estilo y todo trabajo concerniente a los ramos indicados

Calle del Plata esq. 18 de Julio. San José de Mayo.

Taller de Carpintería

DE

ISMAEL MARIN

Se hace toda clase de muebles y trabajos del ramo

PRECIOS MODICOS

Calles Colón y Cuarein. San José de Mayo

HERRERÍA DE OBRA de ANGEL MARENDA

Calle 33 entre Yaguarón y Santa Lucía

Se hace toda clase de trabajo concerniente al ramo con perfección y esmero

Se hacen y refaccionan cocinas económicas, empleándose materiales de primera calidad

SE ATIENDEN PEDIDOS DE CAMPAÑA

La casa está atendida por su propietario quien cuenta con largos años de oficio

Se hacen máquinas hormiguicidas y también balcones y verjas

TRABAJOS GARANTIDOS Y A PRECIOS MODICOS

San Jose de Mayo

Los progresos de la Industria Nacional

Calentador de baño, sistema Orlando

Último modelo patentizado por el Superior Gobierno

UNICO que no necesita instalación ni cañería. No tiene chimenea. No vicia el aire. De funcionamiento garantido y que funciona con cualquier alcohol desnaturalizado. Adaptable para el uso de campaña pues funciona con agua dulce o salobre, con o sin presión. De funcionamiento absolutamente instantáneo.

Representante en San José

PEDRO GRECCO E HIJO

Instalaciones completas de cuartos de baños con aplicación del calentador ORLANDO.

SAN JOSE DE MAYO

JUDICIALES

EMPLAZAMIENTO

Por disposición del señor Juez Letrado Departamental de Canelones, doctor don José B. Nattino, encargado interinamente del despacho de este Juzgado, se cita y emplaza a todos aquellos que se consideren con derecho a la chacra número trece del grupo tres de la primera fracción del Ejido del Departamento, compuesta de veinticuatro hectáreas seis mil ocho cientos setenta y cuatro metros cinco decímetros cuadrados, lindando al Norte calle por medio con la sucesión Willia u, al Sur con el Arroyo del Tala, al este con don Juan Arena Viola y al Oeste con don Juan Poey.—para que con los justificativos correspondientes, comparezcan a estar a derecho en los autos caratulados: «Ester N. Clara de Arriaga y otros prescripción treintenaria», dentro del término de NOVENTA DIAS, bajo apercibimiento de designárseles defensor de oficio.—San José, Diciembre 24 de 1921.—*Edelmiro G. Guerrero*, Escribano Actuario.

AVISO JUDICIAL

Po disposición del señor Juez Letrado Departamental, doctor don Nicasio del Castillo, se hace saber al público la apertura de la sucesión de don **Antonio Brillada y de doña Josefa Burguesa**, a fin de que todos aquellos que se consideren con derechos para intervenir en ella, se presenten ante este Juzgado con los justificativos correspondientes a deducir sus acciones dentro del término de **treinta días**, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar. San José, Noviembre 28 de 1921.—*Edelmiro G. Guerrero*, Escribano Actuario. XI-29

AVISO JUDICIAL

Por disposición del señor Juez Letrado Departamental, doctor don Nicasio del Castillo se hace saber al público la apertura de la sucesión de doña **Carmen de León y doña Gregoria de León**, a fin de que todos aquellos que se consideren con derechos para intervenir en ella, se presenten ante este Juzgado con los justificativos correspondientes, a deducir sus acciones dentro del término de *treinta días*, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar.—San José, Noviembre 25 de 1921.—*Edelmiro G. Guerrero*, escrb. actrio. XI-29.

AVISO JUDICIAL

Por disposición del señor Juez Letrado Departamental, doctor don Nicasio del Castillo, se hace saber al público la apertura de la sucesión de doña **María Magdalena Repetto de Montobbio**, a fin de que todos aquellos que se consideren con derechos para intervenir en ella, se presenten ante este Juzgado con los justificativos correspondientes, a deducir sus acciones dentro del término de **noventa días**, bajo apercibimiento de lo que hubiere lugar.—San José, Noviembre 6 de 1921.—*Edelmiro G. Guerrero*, Escribano Actuario. 8X-19

Autos de ocasión

Se vende un **Ford** y un **Briscoe**, ambos a prueba y en perfectas condiciones de marcha.—Tratar Figueroa Hnos. Calle 18 de Julio 712.

La Sorpresa

CASA DE MODAS

DE

M. Loustaunau y Compañía

CALLE ARENAL GRANDE

Entre Montevideo y Rincón

La casa se encarga de todo trabajo concerniente al ramo de confección de Sombreros en formas y reformas teñir ó rizar plumas.

NOTA:—Se atienden pedidos de campaña

MEDICOS

Dr. Francisco Giampietro
Calle Sarandí número 617

Dr. Adolfo Cordero
Calle Treinta y Tres número 629.

Dr. Angel Chiolini
Calle Artigas frente a la Plaza Treinta y Tres

Dr. Juan P. de Freitas
Calle Colón esq. Asamblea.

ESCRIBANOS

Sixto Dela Hanty Caballero
Calle Colón número 517

Santiago R. Alfaro
Calle Asamblea entre Artigas e Ituzaingó.

AGRIMENSORES

Manuel D. Rodriguez
Arenal Grande 51.

Mario N. Rodriguez Bonavita
Calle San José Núm. 663.

Clases particulares

Clases de estudios generales y de preparación para rendir examen de maestra, doy a domicilio y en mi casa Calle San José N.° 584

De mañana de 8 a 10.
De tarde de 6 a 8.

Dora H. da Silva

Antonio Manzione

Participa al público que se encarga de la construcción de obras de albañilería, lo mismo en la ciudad como en la campaña.

Calle San José esquina Río Negro

Dr. Ernesto Ricci

MEDICO

Ha trasladado su consultorio a la calle 25 de Mayo N.° 633.

Conservatorio del Uruguay

SUCURSAL SAN JOSE

Ha quedado instalada en esta ciudad, una sucursal del Conservatorio Musical del Uruguay que dirije el profesor Vicente Pablo—la cual funciona bajo la dirección de la señorita María Ester Muscio Lacava.

Se dictan cursos de Piano y Solfeo.

Prepárase alumnos para rendir examen en la Capital.

SAN JOSÉ DE MAYO

CLINICA DENTAL

Juan Pedro Iturbide

Guillermo J. Bozzo

CIRUJANO DENTISTA

Extracciones y tratamientos sin dolor.—Consultas de 9 a 12 y 14 a 18.

Consultorio: **Sarandí 526. San José**

Teléfono La Uruguaya

Andrés E. Larrosa

COLCHONERO Y TAPIZADOR

Calle Ituzaingó N.° 219. Plaza 4 de Octubre

Doctor Rogelio Sagarra

MÉDICO CIRUJANO

Ha trasladado su consultorio a la calle Sarandí 742.

Salvador Estrade

ABOGADO

Augusto E. Pintos

DEFENSOR JUDICIAL

Sarandí. 462. San José

Angel Caputi (hijo)

Rematador Público

Calles 25 de Mayo y Vidal. San José.

SE PRECISA Oficial o medio oficial **mueblero**

Mueblería Anguelra

25 de Mayo 470

Juan E. Zugasti

Agente general del Banco de Seguros y Agente oficial de Marcas y Señales.

Arenal Grande 776. San José.

Hotel Mauri

Pongo en conocimiento del público en general que, desde esta fecha, regirán nuevos precios en el servicio de comida.

Domingos: ravioles—Jueves: Tallarines

SE RECIBEN HUESPEDES

HUGO WAST

Fuente Sellada

16

gó, disolviendo hasta la hez de sus hastíos y de sus vacilaciones habituales.

Aquella debía ser su vida, si quería librarse de la jauría de tristezas que a ciertas horas la hostigaban...

Hacia las once de la mañana, sudoroso y hambriento, obedeció a la voz de don Prócoro:

—¡Ya basta niño!—le gritó el paisano, guarecido a la sombra de una gran parva de heno a orillas del alambrado.

Juan Manuel abandonó la máquina y fué a sentarse al lado de don Prócoro:

—Nunca lo creyera tan guapo,—díjole con una sonrisa que era una felicitación.

En el día caluroso, la vasta pradera verde parecía temblar al sol con la vibración de sus enjambres de maripositas, y era grata la sombra de la parva, porque a ratos, peinando el alfalfar que ondulaba, llegaba una ráfaga a refrescar la frente de los dos hombres cansados.

Juan Manuel miraba todas las cosas, y hallaba el paisaje trocado. En todo: en el cielo de un azul desteñido, abandonado por los pájaros que a esa hora buscaban los sitios umbrosos; en la tierra feraz, que sin apuros cumplía su misteriosa misión, dando a su tiempo las cosechas; en los animales que se adormecían en un bien ganado reposo, en todo se difundía una lóbrega paz.

¿Por qué buscaba el tumulto del mundo donde sufría? ¿Por qué no se quedaba allí, hermano de las cosas simples, entre los que debía correr la vida como un río tranquilo. la simpatía del paisaje le ganó el corazón con una fuerza desconocida, y la imagen de María Teresa le vino a la memoria.

Pensó que debía comprar el campo y casarse con ella, para vivir olvidado y lejos del mundo.

Don Prócoro, que le sonreía con cierta tristeza, le dijo:

—Está pensativo, niño.

Juan Manuel miró la enjuta figura del paisano, y su cara inteligente y bondadosa.

—Y apostaría que son amores los que le hacen pensar,—continuó el capataz.

El joven se puso a reir y don Prócoro explicó:

—Es una desgracia, niño; yo sé leer los pensamientos: me basta ver a un hombre cavilando un rato para saber qué es lo que cavila.

—¿Qué pienso yo don Prócoro?

—A su edad solo el amor preocupa al hombre; y en eso usted anda tramando algo contra suyo.

—¿Qué cosa?

—Quizás se ofenda si se lo digo...

—No, no; diga ¿qué cree que pienso yo?

—Me va a tachar de entrometido.. pero ya que me lo pide.. Usted piensa casarse con la niña María Teresa..

Juan Manuel se mordió los labios: ¿Como podría saberlo? Se levantó para irse; pero don Prócoro ni siquiera se preocupó de su gesto, y quiso decírselo todo:

—Y ya que me ha hecho hablar contra mi voluntad, dígame hasta el fin: yo le daría un consejo.

—¿Y es?

—Qué no se case.

—¿Por qué?

—Bástale mi consejo, niño, y no cavile más.

Juan Manuel sintió que de nuevo palpaba el misterio que envolvía la vida de su prima, e interrogó al paisano, que debía saber mucho.

—Don Prócoro, es cierto, pensaba casarme ella; pero ¿por qué me dice que no lo haga?

El viejo se quedó en silencio, mirando al suelo, y dibujando marcas con la punta de su cuchillo; sacó después una guayaca y se puso a liar un cigarro.

—¿Por qué?—repitió el joven.

Don Prócoro llamó a unos de los perros que dormitaba ed el alfalfar y el animal acudió entre halagado y medroso:

El capataz le cogió la cabeza con su manos duras, y le preguntó mirándolo; fijamente.

—¿Comería vos, que sos perro, una achura revolcada por otro perro? ¿no es cierto que no?

Y diciendo esto, apretó tan fuerte las manos, que el animal lanzó un aullido y se escapó sacudiendo las largas orejas.

Juan Manuel no comprendió, y como el paisano no quisiera hablar más, quedóse pensando que el misterio parecía más impenetrable cada vez.

Esa noche, a altas horas, no pudiendo dormir, salió a la galería y sentóse en la hamaca a aguardar el sueño.

En la estancia todo estaba silencioso y obscuro. Solo en la arboleda del frente, bañada por la luna, se oía un rumor apacible de frondas y en la galería chirriaba un grillo; más aquel cri cri estridente era tan persistente, que el oido concluía por acostumbrarse y no sentirlo.

La luna solitaria en el mar azul del cielo, tenía para Juan Manuel una melancolía infinita, que le penetraba el alma como el rocío penetraba a esa hora las cosas.

Calló el grillo, turbado por un ruido extraño, y Juan Manuel se extremeció lleno de miedo indefinible: había oído abrirse la puerta del cuarto de María Teresa.

Volvióse para ver que era, cuando ya ella estaba a su lado.

Vestía de blanco, y a la luz de la luna le brillaban los ojos febricentes.

Una nube de locura nubló un instante el pensamiento de Juan Manuel.

Ella le habló:

—Juan Manuel, usted me va a creer loca, por lo que le voy a decir.

El no contestó: le tomó las manos y sintió que temblaban.

—Y tendrá razón: en esta casa se enloquecen todos; vea la triste locura de mi padre; vea a mi hermano; lo mismo que él; vea a ese pobre Damián, que es una sombra que marcha; está loco, y es el amor que lo ha puesto así; ¡el amor y los celos! Si usted supiera lo que sufre creyendo lo que en la estancia creen todos, que usted es mi novio...

—¿Y por qué no habría de ser cierto?—le preguntó él dulcemente.

—¡No, no! todavía no estoy loca; necesito mi cordura para lo que ha de venir.

—¿Lo que ha de venir?

—Sí, Juan Manuel. Váyase de esta casa. Usted se está enamorando de mí, y así comienzan todos...

—¿Yo?

—Sí, ¿quiere serme franco? ¿No es verdad que ayer y hoy usted ha pensado en mí? ¡Oh, lo sé! Yo soy fatal: tengo algo que enloquece a los hombres, y debe ser mi propia locura...

—¡María Teresa, María Teresa!—clamó él sintiendo que su propio pensamiento vacilaba como una llama en el viento.

Enmudeció la joven, y él se quedó mirando cómo le brillaban en la noche los ojos trágicos. Trinó el grillo a su sempiterno cri-cri; pero calló de nuevo, porque ella volvió a hablar siguiendo su idea:

—¡Y sin embargo, él no se enloqueció!

El joven no comprendió.

—Usted tiene fiebre—le dijo;—está temblando...

—¡No, no! soy así siempre. ¡He temblado en esta galería por tantas cosas! Cuando hay luna, y es la noche como esta, tengo que salir a buscar mis recuerdos.

—¡María Teresa!—repitió él, angustiado, creyendo que efectivamente estaba enloquecíendose.

—¡Váyase, Juan Manuel! No piense en mí; yo tengo dueño.—Pegó la boca a su oído para confiarle un secreto, y le dijo:—¿Sabe? en el más humilde de la casa, y yo seré de él cuando le llegue la hora, y seré de él como un premio de lo que él hará por mí...

Y se fué silenciosa, como había venido, ante los ojos atónitos del joven.

—Está loca,—pensó, y se encerró en su cuarto.

¡Como había podido equivocarse y creer un momento siquiera que él podía amar a otra que no fuera la que llenó de sueño sus veinte años lejanos ya!

Sintióse debil. Su vida entera como un *Gulf Stream*, era una corriente orientada hacia un abismo que no sabía cuanto distaba, al que tendían irresistiblemente su pensamiento, su voluntad, su corazón.

Durmióse vestido, tal como se echara sobre la cama, y soñó tantas cosas extrañas, que más tarde pudo creer que las escenas de la noche no habían sido más que un sueño.

Una música vaga llegó hasta él. Pasó un rato oyéndola con el espíritu flotante en esa región de las ideas deformadas entre el sueño y la vigilia.

Lo despertó del todo una voz que cantaba en el patio, cerca de su ventana. Era Damián que había ido a dar una serenata a María Teresa.

Juan Manuel vió que la niña no lo había engañado y que aquel hombre apasionado estaba celoso de él. La voz llegaba envuelta en el perfume de los naranjos floridos, y así decía: